

Székely Közélet

Előfizetési árak:
 Egész évre 200 leu.
 Fél évre 100 leu.
 Negyed évre 50 leu.

Politikai, közgazdasági és társadalmi ujság
 Megjelenik szombaton reggel
 Felelős szerkesztő: TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
 Bulev. Regele Ferdinand 14 szám
 (v. Kossuth-utca).
 Telefonszám: 34.

A mi karácsonyunk.

Az idén sok magyar otthonból hiányzik a kis Jézus karácsonyfája. Eltűnt a fény még erről a napról is, sőt eltűnt a meleg is. Nélkülözés, szenvedés és sirás cserélte fel a karácsonyi hangulat gyermekörömeit. Az idén nem jön az angyal. A borzalmas gazdasági válság befagyasztott ajtót és ablakot, s a zuzmarás üveglapon nem a forró gyermeki kíváncsiság, hanem a kétségbeesett sóhajtás olvaszt szomorú foltokat.

S a szegénység terhe mellett lelki gyötrődés is éppugy omja lelkünket. Tizenhárom óta hordozzuk ezt a gyötrődést magunkban, s talán a hosszú idő által okozott kimerülés miatt arcangol az ma jobban, mint mikor ez előt.

De lehetetlen, hogy ne ke és meg ne találjuk a karácsony vigasztalását ebben az ztendőben is. Ime, ugyanaz a szenvedés és gond gyötri most az egész körülöttünk levő világot. Hatalmas birodalmak népei és nagynevű államférfiak keresik most ugyanazt a kivezető utat, melynek megtalálását mi tizenhárom év óta várjuk. El kellett keznie az idők teljességének, hogy a mi szenvedésünk az egész világgal közös lett. Adja nekünk ez a felismerés a karácsonyi vigasztalást, ne engedjük magunkat a szenvedések miatt a végső kétségbeesésbe zuhanni. Lehetetlen, hogy éppen mi ne kapjuk meg a karácsony vigasztalását és most mondjunk le a reményről és a hitről, amikor az egész világ ugyanezzel a reménnyel és hittel várja a megváltó gondolat karácsonyi megszületését.

Az idén nincs karácsonyfa a magyar otthonokban. De gyuljának fel minden magyar lélekben a karácsonyi gyertyák, mert az idők teljességében született meg a megváltó Jézus!

Figyelem!

Legújtanosabban, legszobben javítanak és újra fényeznek
és sárcipőket
 a Béla gummivulkanizáló műn. Ugyanott minden méretű bicikli-gum t felelősség melkkanizálók - Minden méretű mit a legmagasabb áron vesznek. ROLY-féle vendéglő udvarán, ökereszt-tér 1.

Fel akarja osztani Udvarhelymegyét Cupărescu prefect.

Megdöböntő híradást veszünk a Curenul hasábjairól. Vármegyénk prefectje, dr. Cupărescu Vasile hosszú nyilatkozatot adott a lap tudósítójának, amelyben azt a nézetét és óhaját fejezi ki, hogy Udvarhelymegyét meg kell osztani Marosstorda és Nagyküküllő megyék között. A tervet a prefect azzal indokolja, hogy az a lakosság érdekeit szolgálja, mert a mai helyzetben a lakosság örökös szegénységre van ítélve, lélekzési utjai el vannak zárva. A megye megtartása mellett ellenben semmi egyéb nem szól, mint a történelmi hagyomány és az a politikai érdek, hogy a székelyeket egy tömbben tartsák együtt a Magyar Párt rendelkezésére.

A kettős indokolásból, jól tudjuk, melyik az igazi. Nincs olyan ember, akivel el lehetne hitetni, hogy e megye lakossága felgazdagodna, ha hatósági és egyéb ügyes-bajos dolgaiban ezután nem Székelyudvarhelyre, hanem Segesvárra és Marosvásárhelyre kellene vándorolnia s ha gazdasági és kereskedelmi központja is a jövőben ez a két idegen város lenne. Nem kell bizonyítani, hogy ez az egész megyebeli gazdatársadalom tönkretételével volna egyenlő. És mi lenne a mi székelyvárosunkból? Tönkremenne végleg az ipar, a kereskedelem. Megszűnnének a nagy hivatalok, elenyészne a fogyasztó osztály jelentékeny nagy része. S a koldussá tett vármegye kettévágott lakossága két nagy vármegye közterheihez lenne kényszerítve hozzájárulni, amely két vármegye idegen érdekeiben elenyésznének a saját életérdekei s a szellemi, a kulturális és gazdasági haladás minden reménye és kilátása nélkül csupán jobbagya és szolgálai adófizetője maradna örökre ez uralkodó vármegyéknek. Elviselhetetlen

lenne ez a rabszolgaság különösen a Nagyküküllőhöz csatolt területre nézve, amely ott, a tőle fajlag is különböző népek malomkövei közt néhány esztendő alatt felüldöndne.

Nem a területi fekvés s az önálló megyei berendezkedés miatt vannak elzárva a lakosság »lélegzési utjai«. Tizenhárom súlyos esztendő mostoha elbánásai szoritották meg nyakunkon a hurkot. Mi még emlékszünk, hogy mi volt nekünk az agrárkiszajátítás, az adónyomorítás, a cégtábla, a szekértábla, a nyelvvizsga, a magyar tisztviselők elbocsátása, az állampolgárság, a siguranca s az életlehetőségek száz meg százféle mesterséges korlátozása. Sohasem akadt egy jobbiké, amely hönünk alá nyulva felemelt volna, amelyet szeretettel nyújtottak volna felénk. Pedig a mi lélekzési utjainkat csak a szeretet nyitná ki. A mai gazdasági leromlásban különösen nem segítség nekünk, ha szélnék eresztik az egész vármegyét.

Ha nem említette volna a prefect nyilatkozatában a Magyar Pártot, a történelmi hagyományt, a székelység politikai érdekeit, akkor talán nehezebben lehetne e szín-magyar vármegye felosztásának tervében politikai célatosságát látni. De ezen utalás nélkül is csupán politikai célatosságot kell látnunk a megnyilatkozásban, azt az állandóan lappangó és folyton újratámadó törekvést, amely be akarja olvasztani a székelységet, a Bratianu Jonel féle uralkodási elv alapján, amely kimondotta, hogy husz év múlva Romániában nem lesznek kisebbségek.

Annál keserűbb dolog, hogy ezen újrafelmerült tervet most éppen a vármegye prefectje képviseli és megyénk felosztása ellen éppen a megye prefectjével szemben kell tiltakoznunk.

A Nyugdíjasok Egyesületének közlései.

Teljes bizonytalanság és a legnagyobb mérvű lehetetlenség uralkodik a nyugdíjak kifizetése körül. Mindent megmozgattunk, nap-nap után kilincselünk a pénzügyigazgatónál, hogy a több hónapra visszamenő hátrálékainkból legalább egy hónapi nyugdíjat kikaphassunk a karácsonyi ünnepekre, azonban teljes sikertelenséggel járt minden itthoni eljárásunk. Sőt a dr. Jonas képviselő által küldetett egy-millióhétszázötvenezer leu a creditívá összege is belehalt a régebbi előlegezések kiegyenlítésébe, mert év vége van és nem mehet át a jövő évre portofoliu (kölcsonvett hitelezés). Vagyis inkább a rubrika nyerjen kielégítést, mint az élő nyugdíjas égre síró nélkülözése! Hiába, az intézők még nem nyugdíjasok, ezek szomorú sorát még csak látják, de nem élik és nem érzik. A jelen évben nyugdíjkifizetésre már alig van kilátás. Csak tovább tűrünk, tovább nélkülözünk, amíg bírjuk.
 Az elnökség.

Ipartestületi ügyek.

Országos kirakó vásárok: december 30-án Medgyes, Szék, január 2-án Makkfalva, 4-én Kisapold, 5-én Keresd, Mocs, 6-án Erdőszentgyörgy, 7-én Csíkszépviz.

Ismét figyelmeztetjük az érdekelteket, hogy az egészségügyi hivatalhoz a működési engedély iránti kérelést minden iparengedéllyel rendelkező köteles benyújtani folyó hó 31-ik napjáig, ezért, a kellemetlenségek elkerülése érdekében, igyekezzék mindenki azt sürgősen beadni. A megfelelő nyomtatványt ipartestületünknel mindenki megkaphatja és azt díjmentesen ki is töltjük.

A munkaügyi minisztérium elrendelte, hogy kedden, szerdán és csütörtökön, vagyis a karácsony előtt levő három napon az üzletek ne tartanak délben zárórát, este pedig 1 órával tovább maradhatnak nyitva. Azonban délben a tulajdonosok kötelesek tisztviselőiket és alkalmazottaikat felváltva ebédelni küldeni. A borbélyok

karácsony másodnapján déli 1 óráig karácsony másodnapján déli 1 óráig dolgozhatnak.

Ez alkalommal is nagyon sok ipari ügyben kívántunk és tudunk volna panaszokat felsorakoztatni, mert a mai helyzet a nagy munkanélküliség miatt már elviselhetetlenné vált, hogy az összparosság egy kórusban tudná elsírni mindazon panaszokat és szenvedéseket, amelyek ebben az évben érték mindnyájunkat. De most elhagyjuk ezeket, tekintettel a közeledő karácsonyi szent ünnepre. Hiszen a karácsony a szeretet ünnepe, a karácsony hozta el nemcsak a bethlehemi pásztoroknak, hanem az egész világnak is az örömhirt, hogy megszületett a nagy Megváltó, aki mindnyájunknak elhozza azt az áldást és segédelmet, amelyet az egész világ vár az Üdvözítőtől.

Sajnos, fekete rámába kell, hogy helyezzük az 1931 évszámot, amely mindnyájunknak csak csalódást, bánatot és szenvedést hozott. Talán ez az év az utolsó határidő az összparosság számára, amelyen túl már menni nem lehet. Ezzel az évvel be kell zárulnia a nélkülözések és szenvedések sorozatának, mert már határozottan megállapítható, hogy az iparosság tönkremenése általában be is fejeződött, már szinte nincsen vesztetni valója.

A karácsonyi ünnepek alatt keressük fel Istennek házáat, a templomot, dobjuk ki gondolatainkból a gyötrő gondoktól keltett rossz érzéseket és emeljük fel lelkünket a Megváltóhoz, aki mindnyájunkért meghalt, hogy a nagy a büntől és kárhözattól az emberiséget megszabadítsa. Az Üdvözítő megszületésével a hit és remény töltse be minden embernek a lelkét, ennek az Üdvözítőnek a megszületése legyen a mi reménységünk, amely meg kell, hogy világítsa az életnek az életbe vezető utját, amelyet a jövő esztendőben kell, hogy újból megtaláljunk.

E szavakkal kívánunk ipartestületünk úgy helybeli, mint vidéki tagjainak boldog karácsonyi ünnepeket.
 Az Ipartestület elnöksége.

Kinevezés a városnál.

Megirtuk november 7 ki számunkban, hogy a városi interimár bizottság Pop Jonel végzett joghallgatót, Pop Sever prefecturai igazgatót (alispán) öccsét, impiegal nak nevezte ki a primáriához és pedig pályázat nélkül. Ugy látszik, az interimár bizottság megszívlelte ezen utóbbi megjegyzésünket, a kinevezést visszacsinálta s most már pályázatot hirdetett az új állásra. A pályázat eredményeképpen, amint gondolható volt, újból Pop Jonel nyerte el az állást a 14-én tartott tanácsülés határozata szerint. Az állás betöltése azonban ezuttal is szabályellenesen történt. A köztisztviselői szabályzat 77. §-a szerint ugyanis új, kezdő tisztviselőt csak impiegal stagiár minőségben (fokozatban) szabad kinevezni, amivel 2600 lej havi fizetés jár, míg az int. bizottság kinevezése 4300 lej fizetéssel dótálja a szóban levő kezdő tisztviselőt.

Nem akarunk most arra utalni, hogy milyen felzudulást és hírlapi cikkezést váltott volna ki egy hasonló kinevezés, ha azt a »magyarpárti« városi tanács csinálta volna. Talán még a tanács feloszlását is maga után vonta volna az. De mindenesetre rá kell mutatnunk arra, hogy a város nehéz anyagi viszonyai ma fokozottabban megkövetelik a takarékosagot, ami az adott esetben éppen könnyen: magával a törvénnyel lett volna indokolható.

Román lapszemle.

Az összes bukaresti lapok nagy részletességgel foglalkoznak azzal az interpellációval, melyet Dumitrescu Braila liberális képviselő a revíziós hadjárat dolgaiban a kormányhoz intézett. Az interpellációt az *Universul* december 15-iki számában részletesen ismerteti a következőkben:

Amíg a revízióizmus csupán az elégedetlenség morgása volt, jogos és okos is volt, hogy nem vettük számba. A magyarok azonban 13 év alatt sem vigasztalódtak meg s a pesti Szabadság téren félárbcra eresztették a trianoni lobogót. A magyarok nem tudják elképzelni a békét revízió nélkül s ebben annyira ellentétes az álláspontunk, hogy közöttünk áthidalás nem képzelhető. A békeszerződéseknek lehetnek kisebb hibái, lényegében azonban igazságosabb szerződéseket nem ismert a világ. A revízióizmus egyre bátrabb lett s ma Magyarországot hivatalos politikáját alkotja. Ma már mindennek a trianoni békeszerződés az oka. A mindig rosszul informált pacifisták beleestek ebbe a hálóba. Rothermere térképei ellenünk hangolták Anglia és Amerika közvéleményének egyrészt s ma Olaszország is, mely velünk együtt küzdött és nyert a világháborúban, ellenünk fordult, amit nagy keserűséggel kell megállapítanunk. A fascista Olaszországot teljesen megnyerték. Mussolini nyilatkozata óta, hogy a szerződések nem válhatnak koporsókká, melyek örökre elzárják egész népek aspirációit, néhány év telt el s ezalatt Itália a szavak mezejéről a tettek terére lépett. Borah azt mondja, hogy »nézete szerint a versaillesi és a saint-germaini békét békésen vagy erőszakkal, de mindenesetre módosítani fogják« s a lengyel korridor megszüntetését, valamint Magyarország restaurációját követeli. Grandi Berlinben a duce üzenetét adta át, mely szerint az nem tudja elképzelni Európa békéjét a szerződések revíziója nélkül. A mindig jól informált francia újságírók pedig úgy tudják, mind a Wilhelmstrasse, mind Hitler ígéretet tettek Itáliának, hogy a revízió a mai olasz integritást nem fogja érinteni.

Az állatok üdvözlése.

(Karácsonyi mese.)

Írta: Jules Lemaitre.

Szefora anyó Betlehemben lakott. Egy kecskenyáj meg egy fügeföld jövedelméből élt.

Fiatl korában egy papnál szolgált, ezért vallásos dolgokban sokkal jártasabb volt, mint mások, akiknek társaságához tartozott.

Mikor falujába visszatért, férjhez ment, több gyermeke született, de elvesztette úgy a férjét, mint gyermekeit. Ezek után vagyoni tehetsége szerint segíteni kezdte az embereket, de szeretetét inkább az állatokra fordította. Madarakat és állatokat szelelt; elhagyott kutyákat és elűzött macskákat gyűjtött össze; s kis házi-kója megtelt ezekkel a szánalmas barátjaival.

Szerette az állatokat, nemcsak jámborságukért, nemcsak azért, mert a legtejszebb odaadással ragaszkodnak ahhoz, aki őket szereti, s mert páratlanul hűségesek, hanem azért is, mert rendkívüli igazságérzet lakozik bennük.

Nem tudta megérteni, miért szenvednek azok, akik nem tudnak rosszak lenni, s akik nem tiporhatnak törvényt, mert nem is ismerik.

Az emberek szenvedését valahogyan megmagyarázta magának. A pap oktatása folytán nem hitte, hogy mindennek vége lesz a »halottak országának« csendes békéjében, sem azt, hogy amikor eljövend a Messiás, csak Izrael népe számára alapítsanak földi uralmat. Az »Isten országa« lesz a siron tuli igazság országa. Ezen a világon tisztán meg fogjuk látni, hogy az elvett szenvedés nem egyéb, mint bűnhődés. Ami pedig az el nem vett és hiábavaló szenvedést illeti — mint a kis gyermekéi vagy egy szerencsétlené, aki alig szenvedett — az nem lesz egyéb egy rossz álomnál, mely

Tehát a mi róvásunkra menő revízióról volna csupán szó. Nov. 18-án Grandi Washingtonban eszmecsere-t folytatott Borah szenátorral. A beszélgetés 25 percig tartott: csak ennyire volt szükség, hogy a fascista Itália és a legdemokratább köztársaság képviselői megértsek egymást s megállapítsák teljesen egyező meggyőződésüket a békeszerződések revíziójának és a hadi kártérítések, valamint hadiadósságok eltörlésének szükségességéről. Mindezzel azonban nem akarok e vitának pesszimista jelleget adni. Meg vagyok róla győződve, hogyha a kis antant és Lengyelország 70 millió lakossága hiven kitart Franciaország mellett, a békét semmi sem zavarhatja meg. A nemzetközi konfliktusokban azonban döntő szerepet játszik az erkölcsi tényező. Németország, mely 44 évig készülődött óriási katonai erejével a világháborúra, azért vesztette el azt, mert számításon kívül hagyta a morális tényezőt. Csak az erőszakra támaszkodva, kihívta maga ellen a világ erkölcsi erőit. Ma Németország jóvá igyekszik tenni a tegnapi hibáját. Nekünk pedig az a kötelességünk, hogy az oldalunkon álló igazságot hangsúlyozzuk, mert hiszen mi nem annektáltunk, hanem csupán felszabadítottunk területeket. A mi hibánkból történt, hogy ez a mozgalom nagy sikereket könyelhet el. Sürgős szükségesség, hogy felvegyük a küzdelmet s minden erkölcsi és szellemi erőt mozgósítsunk. Nagy mulasztásnak tartja, hogy a római román követség üresedésben van. Nem kevésbé azt is, hogy az olyan vendégek, mint Bethlen, ellentéteket okozhatnak. Bizonyos, hogy volt miniszterelnököknek audienca kérését nem tagadhatja meg az uralkodó. Magának a népek keil tehát megmondania, hogy Bethlen gróf Nagyrománia területén nem kívánatos vendég. Bizik abban, hogy a miniszterelnök személye kezesség a szerződések és a határok megváltoztathatlanságára.

A *Dimineața* december 19-iki számában részletesen beszámol a román nemzeti diákság nagyszabású kongresszusáról, amelyen a német hitlerista diákság egy delegációja is megjelent Karl Motz vezetésével. Ismer-

tetü Radu Jonescu felszólalását, mely a diákság kisanant szervezetének megalakítását és fenntartását a magyar diákság revíziós agitációja szempontjából tartja szükségesnek.

A *Curentul* december 14-iki számában háromhasábos cikkben dicsőíti *Cupărescu* udvarhelymegyei prefektus s tőle hosszú nyilatkozatot közöl. *Cupărescu* annak a nézetének adott kifejezést, hogy Udvarhelymegyét Marostorda és Nagyküküllő között feltétlenül fel kell osztani és így teljesen megszüntetni, még pedig éppen a megye lakossága érdekében. A megye megtartása mellett, szerinte, nem szól egyéb, mint a történelmi tradíció és az a politikai érdek, hogy a székelyeket egy tömbben tartsák együtt a Magyar Párt rendelkezésére. Ez azonban azt jelenti, hogy a megye lakosságát örökös szegénységre ítélik, mert a mai helyzetben lélekzési utjai el vannak zárva. Hosszan felsorolja azokat az érdekeit, melyeket a megyei lakosság anyagi terheinek könnyítésével, különösen azonban a román lakosságnak szerzett kedvezményekkel gyűjtött: a román községekbe bevezetette a telefont, utjait a megye költségvetéséből megjavította, az árvíznek kitett házak tulajdonosainak megfelelő házhelyeket osztott ki, s az utóbbi időben több román megyei tisztviselőt nevezett ki. Azonkívül pedig elhatározta, hogy a megye hivatalos lapját, a román falusiak épülésére, irodalmi melléklettel bővíti ki.

A *Lupta* december 17-iki, terjedelmes jubileumi számában, melyet fennállásának 10. évfordulójának szentel, E. D. Fagure külön cikkben foglalkozik Cuza revízióista parlamenti felszólalásával. Hivatkozik az országgyűlési naplóra, mely tanúságot tesz amellett, milyen ellenhatást váltott ki eddig minden hang, amely a revízió ügyében emelkedett, akkor is, amikor azt idegenek, vagy szomszédok emelték. Ma lehetséges az, hogy éppen a csorbított nemzetiség képviselői a német magyar fajvédelem szövetségeseinek jelentsék ki magukat. Csodálkozik azon, hogy az a válasz, melyet Dumitrescu Brăila interpellációjára a kormányelnök adott, egyetlen szóval

sem emlékezett meg a revízióról. Vannak azonban a parlamentben a revízióistákkal is közös gyékényen áruhatnak, anélkül, hogy a kormány és a többség fellépjen ellenük. Ebből olyan bizonytalanságok származhatnak, amelyek nemcsak a kormánynak, hanem az országnak is ártalmára lehetnek.

Az *Ordinea* december 19-iki számában egy cikket ismertet, melyet Lengyel Emil, a new yorki *The Analyst* című lapban Magyarország állítólagos fegyverkezéséről ír. A cikk szerint a 900 millió pengős magyar költségvetésből 370 millió pengőt, tehát annak 40%-át a fegyverkezési célokra fordítanak. Ezeket a kiadásokat a különböző miniszteriumok költségvetéseiben dugták el. Az elmúlt évben kapott 5 millió fontos kölcsön legnagyobb részét szintén hasonló célokra fordították. Ennek az országnak négy légi kikötője van, melyek egyenként és naponként 6 repülőgépet szolgálnak ki. Ugyanakkor pedig, jegyzi meg ehhez az ismertetéshez a lap, a mi parlamentünkben a Nemzetek Szövetségét támadják, mely a békeszerződésekben épül fel s a miniszteri székek hallgatnak. Másfelől pedig a hadügyi költségvetésünket annyira megnyirbálták, hogy az a honvédelem rovására megy. — Hasonló értelemben foglalkozik ezzel a kérdéssel a *Viitorul* is december 17-iki számában. Emlékeztet arra a heves vitára, ami a francia parlamentben a külföldi államok engedélyezett kölcsönök fölött. Ezek között szerepel Magyarországé is, még pedig 20 milliárd frank értékűvel. Magyarország ezt a pénzt a felszerelésekre fordította, ugyanígy ma Európa legszegényebb országa, Európa egyik legmodernebb hadseregével rendelkezik. A francia kölcsöntitka az, hogy a hadi megrendelés nagyrészt a francia Schneider-sot-gyár kapta. A Magyarországi Iroda pedig, mely 9 millió frankos alappal rendelkezik, gondoskodik arról, hogy a francia sajtó hálafeleként a Creusot-gyárban készült torkát pedig ki ellen akarják fordítani arról főléseges beszélni.

legalább is egyenlő mértékű boldogsággal fizettetik meg.

— Hát a szenvedő állatok? Hát azok, amelyek kegyetlen betegségek következtében lassan mulnak ki, — mint az emberek — végig tudnátok azokat nézni szánalom nélkül? Hát azok a kutyák, amelyeknek elveszett a gazdájuk — akihez olyan szorosan hozzátartoztak — e miatti bánatukban lassacskán hogy elpusztulnak? Hát a lovak, amelyeknek hosszú napaluk nem egyéb, mint lihegő erőlködés, az ütések sulya alatt vérző kimerülés, s amelyeknek még a pihenése is olyan siralmas a szűk istállók sötétjében? Hát a vadállatok, melyeket felőröl a unalom ketrecük vasrácjai között? Hát a többi szegény állat, melyeknek az élete nem egyéb reménytelen fájdalomnál, s amelyeknek még hangjuk sincs, hogy megértessék velünk, mit szenvednek, vagy, hogy legalább átkokkal könnyítenének magukon? Mire való ezeknek a szenvedése? Miért bűnhődnek ezek? Vagy milyen jutalmat várhatnak?

Szefora anyó nagyon egyszerű öreg asszony volt; de minthogy gyermekiesen szomjazta az igazságot, ezek a kérdések igen gyakran gyötörték a lelkét; s valami megmagyarázhatatlan rossznak a gondolata elsötétítette előtte napjainak a szépségét és Juda országa dombjainak üde színét.

Midőn a szomszédok eljöttek, hogy elmondják neki: »megszületett a Messiás, egy angyal mondta nekünk a múlt éjszaka; egy istállóban van az anyjával innen egy negyed postá nyira; és imádkoztunk hozzá«, Szefora anyó ezt felelte:

— Majd meglátjuk.

Mert nem tágitott a gondolatától. Este, miután ellátta a kecskéit, miután a többi barmait is megetette és megcsókolta, elindult a csodálatos jászol felé.

A kék éjszaka varázslatában a mező, a sziklák, a fák, de még a fű-

szálak is megmerevedettek látszólag a boldogságtól. Az ember azt hihette volna, hogy minden e földön elvárásolva pihen. De Szefora anyó nem felejtette el, hogy ebben az órában is, a természet igazságtalansága folytán, jövátéhetetlen dolgok történhetek; nem felede el, hogy e széles világon éppen ebben az órában sok beteg ember, aki nem volt mind rossz, hogy fetreghet tüzes ágyában halálos verejték között; utasokat fojhat meg az uton, — embereket bántalmazhattak más emberek, anyák sirhattak kicsiny gyermekeik holtteste felett és állatok szenvedhettek kimondhatatlanul, anélkül, hogy tudták volna, miért...

Maga előtt halvány fényt látott, amely mégis olyan élénk volt, hogy meghomályosította a világ fényét. A fény abból a jászolból sugárzott ki, mely egy sziklába volt vájva és természetes oszlopokon állott.

A bejáratnál behajlított térdel tévék aludtak, körülveve egy csomó csiszolt és festett edénnyel, gyümölcs-csel telt kosárral, kibontott nehéz szőnyegekkel és félig nyitott kisebb ládákkal, melyekből ragyogva csillogtak ki az ékszer.

— Kik ezek? — kérdezte az öreg asszony.

— Megérkeztek a királyok — felelte egy férfi.

— A királyok? — mondotta Szefora anyó, összehuzva a szemöldökét.

Az öregasszony belépett az istállóba, meglátta a Gyermeket, jászolban, Mária és József között, a három napkeleti királyt, látott pásztorokat és földműveseket, feleségeikkel, fiaikkal és leányaikkal és az egyik sarokban egy szamarat és egy ökröt.

— Várjunk, mondá magában.

A három király a Gyermekek felé közeledett és a pásztorok illedelmesen félreálltak előlük. De a Gyermekek intett a pásztoroknak, hogy jöjjenek közelebb.

Szefora anyó meg sem mozdult. A Gyermekek rátette kezecskéjét előbb az asszonyok és leányok fejére, mert azok jobbak és többet szenvednek, azután a férfiak és legények fejére.

És Mária mondta nekik:

— Legyetek türelmesek, ő szeret titeket és azért jött el, hogy szenvedjen veletek.

Ekkor a fehér király azt hitte, hogy rákerült a sor. De a Gyermekek egy szelíd mozdulattal a fekete királyt hívta, majd a sárga királyt.

A fekete király szorosan beállt és beolajozott fényes hajával, s fülébe szájával nevetve, az ujszülöttnek halcsont nyakéket, különböző szintű kövecskéket, datolyát és kokuszdiót ajándékozott.

És Mária mondta neki:

— Nem vagy rossz, de tudatlan vagy. Próbáld csak elképzelni magadnak, mi volnál, ha nem lehetnél király az országokban. Ne egyél több embert és ne verd alattvalóidat.

A ferde szemű sárga király szőnyegkel himzett selyemdarabokat, kínai edényeket (melyeknek a mázába a hold sugarai mintha bele lettek volna rögződve), csodálatos módon kidolgozott elefántcsont-gömböt, melyen az ég a csillagokkal és a teremtés összes állatai voltak ábrázolva, azután nemes cserjéken termett és a legalkalmasabb idősokban szedett teával megrakott zsákokat hozott ajándékba.

És Mária mondta neki:

Ne rejtőzz el többé a te népednél. Ne hidd, hogy minden bölcsesség tebenned és a te fajodban rejlik. Legyen gondod azokra, akik csak a rizst esznek.

A katonaruhába öltözött fehér király finom ezüstneműket, csiszolt diszített fegyvereket, a legszebb nyokról mintázott faragott tárgyakat és a Platon nevű tartalmazó bibortokokat ajándékozta a Gyermekeknek.

És Mária ezt mondta:

— Igazságtalan há-

Utókövetés

...sói Lapok december 19-iki...
 »Az Udvarhelymegyei Takarékpénztár szanálása« címen dr. Lévai Lajos által írt cikk rám vonatkozó adatai nem felelnek meg a valóságnak. A szóbanforgó gyűlésen nem azt ajánlottam fel, hogy »az általam kezelt felsősófalvi tüzkárosultak javára össze gyűjtött összeget teljes egészében a szanálás javára fordítom« — hanem csak azt mondtam, hogy a még takarékpénztári betétképpen kezelt összeggel járulok hozzá a szanáláshoz. Ez pedig nagy különbség, mert az egész gyűjtési akció eredménye, vagyis az »összegyűjtött összeg« 102.599 lejt tesz ki, a takarékpénztár pedig csak 30.880 lejt kezel betétképpen. Az összeg többi részét a tüzkárosultak megkapták. Így a dr. Lévai Lajos által hozzám intézett kérdések, lényegükben, elesnek, egyébként pedig feleletet ad azokra az alább közölt jegyzőkönyv.

Székelyudvarhely, 1931 dec. 23.

Dr. Hinléder Fels Ákos.

Jegyzőkönyv.

Felvételt Székelyudvarhelyen 1931 december 22-én délután 4 órakor az Országos Magyar Párt udvarhelymegyei tagozata által a felsősófalvi tüzkárosultak segélyezésére alakított bizottság ülésén.

Jelen vannak:

Dr. Mezei Ödön bizottsági elnök, Frölich Ottó és Dr. Nagy Lajos bizottsági tagok, Dr. Hinléder Fels Ákos m. párti ügyvezető alelnök.

Elnök az ülést megnyitva, a jegyzőkönyv vezetésére Dr. Nagy Lajos bizottsági tagot kéri fel. Elrendeli a számadások és okmányok megvizsgálását.

Dr. Hinléder Ákos bejelenti, hogy az adakozások részben készpénzben, részben pedig természetben adtak és így ezekről elkülönítve számol be. A bizottság rendelkezésére bocsátja az összes bevételi és kiadási tételekre vonatkozó okmányokat, takarékpénztári számlakivonatokat, nyugtákat, ellen-

selj, tartózkodj azoktól a kedvtelésektől, melyek a lelket kőkeményté teszik. Hozz igazságos törvényeket és hidd el, hogy mindenki részére és a te részedre is jó, ha birodalmodban senkit sem bántalmaznak.

És a pásztorok és földmivesek után a Gyermekek megáldotta a királyokat azon sorrendben, mint ahogyan magához hívta.

*

Szefora anyó gondolatokba mélyedt:

— Ez a rendezés alaposan meg volt fontolva. A Gyermekek azokkal kezdte, akiknek nagyobb szükségük van az ő eljövételére. Megérteti magát világosan, hogy gondja van az igazságra, s hogy uralma visszaállítatik akár ezen a világon, akár a másikon. Édesanyja máskülönben igen jól beszélt... De még se gondolt mindenre, valamit kifelejtett. Mit tesz majd az állatokért?

De Mária meghallotta a gondolatát. A Gyermekek felé fordult, s a Gyermekek a számár és ökök felé fordult.

*

A sovány és rühös számár, az elég kövér, de szomorú ökök Jézus felé közeledett és megszagolta őt.

A Gyermekek egyik kezét az ökök orrára tette s a másikkal könnyedén megszorította a számár fülét.

És úgy tetszett, hogy az ökök mosolyog, s a számár szeméből két nagy könnycsepp csordult alá, mely elveszett az érdes szőr között.

Ugyanebben az időben a bejáratnál levő tevék közül az egyik csendesen bejött, a jászol felé ment és valamivel nyújtotta fejét a Gyermekek felé.

*

Szefora anyó megértette, hogy...
 ...tett ez és azt is, hogy a szent...
 ...tök részére is van paradicsom...
 ...ost a sor rákerülvén, ő is...
 ...k felé közeledett.

...Franciaából fordította: Buna Anna.

nyugtákat, utalvány-szelvényt stb., amelyek alapján a bizottság megállapítja, hogy a segélyezőbizottság, beleértve a »Székely Közélet« által vezetett gyűjtés eredményét és a más vidékekről az Udvarhelymegyei Takarékpénztárhoz küldött összegeket is, készpénzben összesen 102,599 lejt gyűjtött, mely összegből a bizottság által betekintett és szabályszerűeknek talált nyugták szerint kifizetett a tüzkárosultak igazolt meghatalmazottjainak kezébe 71,719 lejt és így a gyűjtött összegből csak 30,880 lejt van takarékpénztári kezelésben.

A hivatkozott folyószámla-kivonat alapján megállapítja a bizottság, hogy a gyűjtés eredményeképpen mintegy 44000 lejt olyan időben érkezett közvetlenül a takarékpénztárhoz, amikor a kifizetésekre vonatkozó bankkorlátozások már fennállottak.

Megállapítja a bizottság, hogy ügyvezető alelnök 10,354 lejt folyó évi szeptember 30-án vett fel a Megyei Takarékpénztártól és juttatta a tüzkárosultakhoz, vagyis olyan időben, amikor a betétekből valamit felvenni a beállott korlátozások miatt a lehetlenséggel volt határos.

A természetben adományokra vonatkozó bevételi és kiadási okmányokat felülvizsgálva, a bizottság megállapítja, hogy az adományok rendeltetési helyükre jutottak kellő időben.

A bizottság foglalkozott a maradványösszeget kezelő Udvarhelymegyei Takarékpénztár kényszeregyezségi ügyével és ezzel kapcsolatban a hivatkozott bank ügyeinek szanálása érdekében a betétesek által megindított mozgalommal, s elhatározta, hogy hozzájárul ahhoz, hogy a még kezelésben levő 30,880 lejt 50%-ával elsőbbségi részvény jegyeztesse, a másik 50% pedig zárolt betétként kezeltesse, mert az a meggyőződése, hogy ezen összeget teljes egészében csak úgy lehet megmenteni, ha az intézetnek a mai nehéz pénzügyi viszonyok mellett módot nyújt arra, hogy működését újból megkezdhesse s így fizetési kötelezettségeinek eleget tehessen, amit a kényszeregyezségi eljárás megszüntetése nélkül elérni úgy sem tudna.

A bizottság a vizsgálat során megállapította, hogy ügyvezető alelnök a gyűjtést a legnagyobb emberbaráti készséggel végezte, a begyűjtött pénzek kezelése körül kifogástalan gondossággal járt el, a kezébe befolyt összegeket gyümölcsözés céljából késedelem nélkül takarékpénztárnál helyezte el, miert is a bizottság nevében Dr. Mezei Ödön elnök Hinléder Fels Ákosnak buzgó munkásságáért halás köszönetet mond és az ülést bezárja.

K. m. f.

Dr. Mezei Ödön sk.

Dr. Nagy Lajos sk. Frölich Ottó sk.

Egy husz éves évfordulóra.

A múlt vasárnap a helybeli róm. kath. egyháztanács gyűlést tartott, amelyen bensőségteljes ünnepségek részesítették Pál István prelátest abból az alkalomból, hogy éppen most volt 20 éve annak, hogy gróf Mikes János utódjaképpen átvette az udvarhelyi plebániát, s egyúttal a nagykirályi esperes-kerület vezetését.

Legnagyobb részt nehéz időköt ölel fel ez a husz esztendő. De ha ezek a nehéz idők nagy alkotásokra nem is voltak alkalmasok, annál inkább próbára tették a vezető egyéniségeket abban a tekintetben, hogy megőrizték a múlt értékeit, fenntartásuk a lelkek egyensúlyát, s általában a rájuk bízottakat hiánytalanul átmentették a következő nemzedék számára. Pál István ennek a feladatnak kiválóan megfelelt, azzal a gazdag tudással, körültekintő bölcsességgel és tapintattal, amelyet már megelőző — státusreferenci — magas állásában általános nagy elismerésre érvényesített. Itteni plebánoskodása alatt ezt az elismertetést és nagy tekintélyt állandóan csak öregbítette és ennek egyik fényes bizonyítéka, hogy a megye közönsége az 1922 évi választáson egyhangulag a román parlament első magyar szenátorává választotta. Erdemeit a róm. kath. egyház feje, a pápa is méltányolta és elismerte, ami-

kor 1923 évben a pápai prelátest magas címmel tüntette ki.

Hogy kiváló értékeit általában mennyire számon tartják és megbecsülik, egyik jele az is, hogy a néhány évvel ezelőtt, az egész erdélyi r. kath. egyházmegyére kiterjedő hatáskörrel, megszervezett nevelési bizottság elnökévé tették, s ezt a tisztséget is ma is ő tölti be. Ezenkívül alig van az egyházmegyének fontosabb ügye, amelyben a főhatóság az ő tanácsát ki ne kérné.

Ezek az érdemei, értékes és kiváló tulajdonságai valóban méltóvá tették őt a meleg ünneplésre, amelyből részt kell, hogy kérjen nemcsak városunk, vármegyénk közönsége, hanem Románia egész magyarsága is.

Itt említjük meg, hogy a vasárnapi egyháztanácsi gyűlés Pál István ünneplésével kapcsolatosan üdvözölte elődjét, gróf Mikes János jelenlegi szombathelyi püspököt is, aki 20 éves püspöksége alkalmából szintén meleg ünneplésben részesült.

Olcsóbb lesz a Székely Közélet.

Lapunk kiadóhivatala január 1-től fogva a lap előfizetési díját 160 lejre, az egyes példány árát 3 lejre szállította le. Ez a 25 százalékos árszállítás nem azt jelenti, mintha a kiadóhivatal olyan rózsás helyzetben volna, amely megengedi a bevétel egynegyed részéről való lemondást. A nehéz gazdasági helyzet szülte ezt az elhatározást, amelynek célja az, hogy a magyar olvasóközönség a leromlott pénzvizonyok között is fenn tudja tartani azt a szellemi kapcsolatot, amely őt nemzetének küzdelméhez, reményeihez, a jövőbe vetett hit közösségéhez: az egész nemzeti életegységhez fűzi. Kiadóhivatalunknak eddig sem jelentett jövedelmet a lap megjelenítése, a leszállítással tehát újabb áldozatot hoz annak az ügynek, amelynek szolgálatában áll. Ehez az áldozathoz azt a jogos reményt fűzi, hogy az előfizetők tábora gyarapodni fog s a magyar közönség lelkesedése lehetővé fogja tenni a lap fenntartását az olcsóbb árak mellett is.

A tizenhárom éves kisebbségi harcban szüntelen készenlétben állottunk a fronton, magasra emelt zászlóval mutatva az irányt, bátor szóval hirdetve az eszmét, kitartással lelkesítve a csüggedőt — és túrva az üldözést, a meghurcoltatást, a rágalmazás fájó sebeit.

Ez a küzdelmes mult teszi jogos sa kérésünket, felhívásunkat, melyet most a magyar közönséghez intézünk: mindenki, aki teheti, tömörüljön zászlónk alá, ne csak olvassa lapunkat, hanem filléreivel is járuljon hozzá annak fenntartásához, aki úgy érzi, hogy a magyar ügy érdekében ezt a lapot fenn kell tartani.

Különösen régi előfizetőinket kérjük, szerezzenek a maguk körében új előfizetőket, hiszen a legnagyobb szegénységben sem volna tulzott áldozat hetenként 3 lejt szakítani — egy jó ügy szolgálatára.

Az új előfizetési díjak:

Egész évre	160 lejt,
félévre	80 lejt,
negyedévre	40 lejt.
Egyes szám ára	3 lejt.

A Székely Közélet szerkesztősége és kiadóhivatala.

Most senki se mulassza el a gyümölcsfáit gondosni, ez által a jövő évi termés sikerének fokozását elősegíteni! — A legjobban bevált és elismert gyümölcsfavédőszerek gyári árakban kaphatók: »Rózsa« illatszertár, Szentpétery, Zárug, Vida és Szakács kereskedő cégnél Székelyudvarhelyen.

x Sertésvágást házaknál jutányos áron vállalok. Antal Bandi, Csere u. 10 szám.

HIREK.

December 24.

A néplélekből.

Édes anyám.

Valahol a faluvégén,
 Kis fehér ház belsejében,
 Ott lakik az édes anyám,
 Tudom, most is gondol reám.

Mikor tőle bucsut vettem,
 Könny csillogott két szememben,
 Az a könny, most is ott ragyog,
 Mióta én távol vagyok.

Ha levelét nekem írja,
 Nedves a levélpapírja,
 Hisz könnyjével
 Tele sirta.

Aldást adjon Isten rája,
 Akáclombos kicsi házra,
 Benne édes
 Jó anyámra.

Elég áldás lesz az rája,
 Hogyha egykor visszatérek.
 Boldog lesz a
 Kicsiny fészek.

(Oklánd.) Ifj. Fekete Domokos.

Boldog karácsonyi ünnepet kívánunk kedves olvasóinknak!

A Jótékony Nőegylet szilveszter-esti mulatsága. A helybeli Jótékony Nőegylet szokásos szilveszter-esti mulatságát ez évben is megrendezi. Városunk közönsége az évek során megszokta már, hogy a Jótékony Nőegyletnek ezek az estélyei a téli szezon legsikerültebb, legkedélyesebb hangulatu mulatságai közé tartoznak, s aki azokon csak egyszer is megjelent, a legkellemesebben gondol az ott töltött kedves órákra vissza. Ezért természetes, hogy aki az előző évben ott volt, igyekszik a következő évi Szilveszter-estélyen is megjelenni, hogy hasonló kedves időtöltés közben fogadhassa az új év beköszöntését, remélve, hogy az jobb, derűsebb lesz, mint az elmúlt esztendő, aminél ma bizony mindnyájunknak okunk van jobbat, derűsebbet várni. A mulatság nem kerül számottevő összegbe, s aki azt kiadja, még azt a jóleső gondolatot is megszerezheti magának, hogy saját szórakozása mellett, segít a Jótékony Nőegyletnek nemes munkájában is, hogy a nagyszámú szűkölködők közül minél többnek a szeméből minél több könnyet letörülhessen.

Halálozás. Incze Lajosné Benedek Fáni f. hó 20 ikán elhunyt. Incze Lajos, a vizaknai reformátusok érdemes lelkésze, mint feleségét gyászolja a megboldogultat, akit családi kötelékei városunkhoz fűztek, s ezért városunkba szállították és itt temették el, mély részvét mellett.

A ferencrendiek helybeli érdemes házfőnökét, P. Boros Fortunát drt ugyancsak házfőnöki minőségben Kolozsvárra helyezték át. A házfőnök a rend érdekében végzett sokoldalú és értékes tevékenységének és emellett irodalmi munkásságának elismerését látjuk az áthelyezésben, amely előléptetést jelent. Utóda a helybeli házfőnökségben P. Genszky Jukundián, a korábbi házfőnök lett.

A parlament karácsonyi szünete. A képviselőház kedden tartotta az ünnepek előtt utolsó ülését és február 1-ig szünetelni fog. Terv szerint akkor elsőnek a konverziós javaslatot veszik tárgyalás alá.

Óriási szerencsétlenség történt a Vatikánban, ahol legutóbb valami földmunkálatokat végeztek. Az ásások következtében a könyvtárépület egyik termének tartóoszlopai meglazultak és három emelet mennyezete leszakadt, ami az egész épület-rész összeomlását idézte elő. Az eddigi megállapítás szerint négy ember életét veszítette a szerencsétlenség következtében. Felbecsülhetetlen az a kár is, amit a vatikáni világhírű könyvtárban őrzött értékek és műkincsek pusztulása jelent, tönkrementek a híres falfestmények, sok ezer kötet könyv és kézirat, okmányok és bérendezések.

Komolyan dolgozik a fel-sőbb tanulmányokat végző szé-kely fiatalság. F. évi február 7-iki számunkban »Megyénkbeli székely if-jak ismét dicsőséget szereztek a szé-kely névnek« cím alatt megírtuk, hogy Kiss Árpád szigorú jogász (most ügy-védjelölt) már a második éve nyerte el a magyar egyetemi hallgatók ko-lozsvári szemináriumának gondnok-sága által kitűzött falupályázat első díját. (Az 1929—30 isk. évben »Pa-rajd«, az 1930—31 isk. évben »Kibéd« c. dolgozatával.) Most Kiss Árpádnak újabb érdemes és hasznos munkássá-gáról kapunk hírt: összeállította a kisebbségi kérdés román irodalmának rendszeres ismertetését, bibliográfiáját, amelyet az Erdélyi Múzeum c. magas színvonalu, tudományos folyóiratunk f. évi 7—9 sz. füzetében nagy el-smeréssel, részletesen méltat. A köz-lemény szerint, »a fiatal szerző igen értékes, hasznos és dicsérendő mun-kát végzett«... »áttekintése igen hasz-nos forrásul szolgálhat a kisebbségi kérdés iránt érdeklődő minden szak-embernek.« A közlemény, azzal vég-ződik, hogy »kívánatos volna, ha a szerző tárgya feldolgozását állandóan és rendszeresen folytatná tovább«. Mindehhez még csak azt fűzzük hozzá, hogy egy egy ilyen céltudatos mun-kásság és eredményének híre minket is mindig örömmel tölt el és megerősít abban a hitünkben, hogy székely ifju-ságunk a jövőben is meg fogja helyét állani minden téren.

A lakbérleszállítási javas-latból nem lett törvény. Megírtuk, hogy a képviselőház elé törvényjavas-latot terjesztettek be, amely szerint a lakberek 20 százalékkal leszállíthatók, vagy a bérlet megszüntethető lesz. A szenátusban a törvényjavaslat meg-bukott. Ehelyett más, egyszakaszos törvényjavaslatot szavazott meg a sze-nátus, amely kimondja, hogy azok a bérlők, akik nem állanak a lakbértör-vény védelme alatt, 1932 április 23 ikára — közjegyző, portarel vagy más bírósági személy útján — felmondhatják a szerződést és magánaton egyezked-hetnek a tulajdonossal a bérösszeg le-szállítása felett.

A vármegyei gazdasági egylet nagygyűlése. Az Udvar-helymegyei Gazdasági Egylet folyó hó 21-én délelőtt tartott rendes közgyűl-ésen, több fontos tárgy mellett, két ki-emelkedő dolgot határozott el. A jövő évi költségvetés rendén az évi tagdí-jakat leszállították 10 leura, melyből 5 leut átutaltak a »Gazdasági Érde-keink« c. vármegyei gazdasági lapnak minden két hétben leendő megjelente-tésére. A másik fontos intézkedés a Gazdasági Érdekeinknek az egylet sa-ját kiadásába való visszavétele. A lap-nak nagy munkakört jelölték ki s ezek: a törvények, rendeletek ismertetése, a mezőgazdaság és állattenyésztés fej-lesztése, de legkiváltképpen gyümölcs termelésüknek minél magasabb szín-vonalra való emelése. A nyomott gaz-dasági helyzet miatt általános a csüg-gedés, de ezzel szemben biztató re-ménység, hogy gyümölcstermésün-kezt állandóan keresik a nagy városok kereskedői és a külföldi exportálók egyaránt. Nagy hátrány ezidőszert az, hogy egy helyben nincsenek vagon-tételre való mennyiségek. Jövőre ezen segíteni kíván a most alakult központi Sicilia Gyümölcstermelő és Értékesítő Szövetkezet s ennek érdekeit is fogja szolgálni a Gazdasági Egylet lapja. Több fontos indítvány között a házi-szötteknek állandó foglalkozásként való bevezetése ügyét is felvették tár-gyalásra. A Mezőgazdasági Kamara a közvetlen építő munkát, a Gazdasági Egylet pedig főképpen a gazdasági propaganda-teendőket végzi.

Kereskedelmi megegyezés jött létre Románia és Németország között, mely szerint Románia évente hétezer darab szarvasmarhát és nyolc-vanezer darab sertést szállíthat Né-metországba.

A helybeli „Astra“ előadás-sorozat az ünnepek után megkez-dődik. Bejelentették közreműködésü-keket: Teculescu Horia segesvári liceumi igazgató, aki Cerna és Goga költőről, Stoica E. gör. kel. esperes, aki a bib-liáról fog előadást tartani, később meg-határozandó helyen és időben. Ezeket kívül felkérték, hogy a »kisebbségi kérdés«-ről előadást tartsanak, a poli-tikai pártok vezérei.

A revízió a román parla-mentben. A román parlamentben is szöbakerült a revízió kérdése. Cuza, a fegyelmezetlen antiszemita vezér be-szélte róla a képviselőház egyik utóbbi ülésén. Azt fejtegette, hogy a revíziót abból a szempontból kell vizsgálni, vajjon a jelenlegi állapotok megfelel-nek-e a békekötés idejében volt álla-potoknak? Határozott nyilatkozatot nem tett, de szidta a népszövetséget. A képviselő helytelenítették a felszó-lalást s Argetoianu azt szerette volna, hogy az elnök utasítsa rendre a szó-nokot. Cuza felszólalását a következő ülésen is kifogásolták és az elnöknek szemrehányást tettek azért, mert nem akadályozta meg, hogy a házban a revízióról essék szó és a népszövet-séget ócsárolja valaki.

A ref. és unitárius feleke-zeti középiskolák rendkívüli téli szünete. Az erdélyi református és unitárius felekezeti középiskolák főtan-hatóságai, a rendkívül nehéz gazdasági helyzetre való tekintettel, azt kérték a kormánytól, hogy ez iskolák karácsonyi és újévi szünetét a rendes időn túl meghosszabbíthassák, amibe a minisz-terium bele is egyezett. Ennélfogva ez iskolák szünete, amely dec. 16 ikán kezdődött, január 31 ikéig fog tartani. Viszont a tanulási idő mostani csök-kenését majd pótolni fogják az iskolai év megfelelő meghosszabbításával.

Modern pensió nyílt Kolozs-várt a Keresk. és Iparkamara új palo-tájában. (Str. Baba Novac 9. IV. e.) Lift, központi fűtés, hideg meleg folyó-víz, fürdőszobák, elsőrangú ellátás, mérsékelt napi árak.

Szittyá Horváth Lajos szé-kely nótagyűjtése. Olvasóink kö-zül bizonyára többen emlékeznek Hor-váth Lajos régebbi dalszerzeményeire, melyeket több alkalommal rendezett estélyein nagy részben maga adott elő néhány évvel ezelőtt. Most némikép-pen más irányu törekvésének eredmé-nyével lép a közönség elé: néhány dal-fűzettel, melyek a nép körében általa gyűjtött eredeti székely nótákból tar-talmaznak néhányat. A füzetek újabb bizonyosságai Horváth Lajos fáradhatat-lan nótagyűjtő buzgalmának, lelkesé-gének s bizonyosságai ama kincs ki-fogyhatatlanságának, amely a nép lel-kében, mint ősi kincses kamrában, vár-uj meg új felkutatóira. Horváth Lajos ezt a munkát a dal nagy szeretetével, a nép lelkének ismeretével s a dal-szóveg és a dallam eredetiségének a megőrzésével végezte, ami valóban csak az egyetlen lehetséges módja a hasonló feladatok megoldásának. Az így aztán eredeti üdőségükben megőrkített nóták — pompás ősi ritmusu dallamaikkal, meglepően csattanós, hol dévaj, hol kesergő hangulatu szövegekkel — igazi gyönyörűséget, kedves meglepe-tést okoznak mindenkinek, akiben egy kis fogékonyság van a néplelek tiszta alkotásaiban való gyönyörködésre. A füzetek közül több, nagy alaku papíron, egyes dalokat tartalmaz; egy kisebb alaku, de bővebb füzet pedig 10 nyikó-menti székely nótát, ez csak része egy nagyobbra tervezett sorozatnak, mely-nek Horváth Lajos a »101 székely népdal« címet adta. Kívánjuk, hogy a buzgó törekvés minél előbb megtalálja jutalmát a tervezett egész sorozat ki-adásának lehetőségében. A füzeteket, melyeket a Tomcsa, Dada és mások által rajzolt pompás címlapok is rend-kívül kedvesen vonzó formájukkal tesznek, a Székelykeresztúron lakó szerző maga árusítja, tartalmukhoz, formájukhoz képest nagyon olcsó áron.

Mozihírek. Csak péntek dél-után fél 6 és este fél 9 órakor a *Jazz-király*. Elejétől végig teljesen színes, éneklő, hangos film. Az egyetlen iga-zán színesen felvett film, Pane Vite-mann, a világhírű Jazz komponista és teljes zenekarának fellépésével. Minden eddigi filmet felülmúló, pazar rende-zésű, színes revüfilm, 250 tagu gör-l csoport fellépésével. Mióta a mozi léte-zik, erre a filmre költötték a legtöbb pénzt. Az idei szezonban a legújabb és legsikerültebb, természetes színe-zésű revü film, amely mindenütt nagy sikert ért el. A címszerepben Janette Loff, a világhírű filmprimadonna. Amit színpad, tánc, zene filmvásznon kife-jezhet, az művészi kivonatan mind benne van ebben a csodálatosan össze-állított filmrevüben. Helyárak 27—17—12 leu. — Szombaton nincs moziló-adás, Vasárnap új műsor.

Karácsony második és har-madik napján a székelyudvarhelyi református templomban *Gyárfás La-jos* theol. hallgató, ünnepi legátus végzi az istentiszteleti szolgálatot.

Tilos a tűzközüsités. A na-pokban tárgyalta a törvényszék Spiel-mann Áron és Spielmann Lajos helyi lakosok monopol-kihágási ügyét, melyben az elsőfokú hatóság a neve-zettek 40 ezer lej pénzbüntetésre ítélte azért, mert öngyújtóba való ko-va-köveket árusítottak. A törvényszék a büntetést 8000 lejre szállította le.

A képeslevelezőlap: mono-pólium. A dohány, a só, a puskapor, a gyufa és egyéb monopol-cikkek so-rába most belépett a képeslevelezőlap is. A képviselőház, Jorga kivánságára, törvényt szavazott meg arról, hogy a jövőben kizárólag csak a Casa Scoa-lor hozhat forgalomba képeslevelező-lapokat. A meglévő lapokat a törvény életbelépte után le kell bélyegeztetni s azután a posta csak olyan képesleve-lezőlapokat továbbít, amelyeken ez az öt leus vízbélyeg rajta van. Az új in-tézkedés sok szempontból bírálható. Megöli a virágzó képeslevelezőlap-ipart, bizonyára ártani fog a műemlékek és természeti kincsek ismertetésének is és pénzügyi szempontból sem lesz elő-nyös az államnak, mert a túlzott drá-gítás csökkenteni fogja a forgalmat. Nem is beszélve a szerelmesekről, akik gyakran küldték üzeneteiket képesle-velezőlapon.

Értesítés. Értesitem az érdekel-t ügyfeleket, hogy dr. Gönczy Gábor ügyvéd ural fentartott közös ügyvédi irodából kiválva, 1932 január 1-én Ok-ládon nyitom meg önálló ügyvédi irodámat. Értesitem volt ügyfeleinket arról is, hogy az összes folyamatban levő ügyek a dr. Gönczy Gábor ügy-véd ur kezelésében maradnak és, hogy ezen ügyek költségei kizárólag neve-zett ügyvéd urat illetvén, azok elszá-molása és kiegyenlítése is csak nála eszközölhető. Székelyudvarhely 1931 december 21. Tisztelettel: *Dr. Molnár Imre* ügyvéd.

Friss hírek címen nemrégóta, főképpen utcai árusításra szánt, 2 lejes, magyar politikai napilap jelenik meg Kolozsváron. Szerkesztői Botos János és Mátrai János, az erdélyi magyar ujságírás ismert munkásai, akik gondoskodnak arról, hogy ujságjuk ele-ven, friss tartalommal jelenjék meg, aminek folytán a lap máris nagy el-terjedettségre tett szert.

Ujból a statáriális bíróság elé került Magyarországon egy rablógyilkos. Pár nappal ezelőtt ismét borzalmas gyilkosság történt Budapesten, melynek tettese előbb rab-lást is követett el. Horváth József, többször büntetett napszámos, aki leg-utóbb munka nélkül tengődött, egy társával együtt az Angyalföldön betört egy kereskedésbe. Egy rendőrtörzsör-mester megneszelvén munkájukat, ül-dözőbe fogta őket, miközben Horváth társa elmenekült. Horváthot azonban a rendőr megfogta, amire ez szembe-szállott támadójával, s annak revol-verét kicsavarva, azzal a kötelességet teljesítő rendőrmestert fölbélte, aki mindjárt meg is halt. A statáriális bi-róság Horváthot kötélt általi halálra ítélte, amit rövid időn belül végre is hajtottak.

Veszekedésből bioskázás. Sep-rődi László és Madaras János kibédi legények régebbi idő óta ellenlábasai voltak egymásnak, ami már az 1930 őszén is megnyilvánult, amikor egy tánc alkalmával összeverekedtek. Nem sokkal ezután, 1930 október eisején Péterfi Károlyéknál mind a ketten fo-nóban voltak. Innen Madaras János jött ki először. Mikor később Seprődi is kilépett a kapun, valaki a sötétben egy boxert nyomott a kezébe, oda-szólvá neki, hogy vigyázzon, mert Ma-daras meg fogja támadni. Madaras csakhamar oda is lépett Seprődihez és egyik kezével pofon ütötte, míg a má-sik kezében tartott bicskával melibe-szurta. Seprődi erre a boxerrel hatal-mas ütést mért Madaras János fejére s ezután elfutott. Madaras utána sza-ladt és a bicskájával még háromszor hátszurta. A törvényszék a napok-ban itélkezett mind a kettőjük felett és Seprődöt súlyos testi sértés s tiltott fegyver használatának vétsége címén 1200 leu pénzbüntetésre ítélte, Mada-rast pedig súlyos testi sértés büntette-miatt 28 napos elzárásra.

Petek községi állit b

Csiszér Dénes pete előkészületeket tett, a községével egyetértve, arra nézve községi utak széléit, a földművelés használatlan vízmosásos helyeket, s a 800 holdat kitevő peteki legelőt ültessék be keresett és jól fizetett al-mát termő gyümölcsfaoltványokkal. A Gyermes Mihály gyümölcstermelési sza-kértő közbejöttével készített terv sze-rint, mintegy 60.000 drb. gyümölcsfát ültethet be a község az említett üres helyekre. Amennyiben az oltványok beszerzésére fedezetet találnak, részle-tenként megkezdik a gyümölcsfákka, való betelepítést.

Örömmel üdvözljük a kezdemé-nyezést, amelynek valóra válása ese-ten a jól megválasztott és kellő szak-értelemmel elültetett fák néhány év multával a község főjvedelmi for-rásai fognak lenni.

Lopás. Pinkó József 20 éves és Pinkó Farkas 19 éves szentábrahámi cigányok január havában Fülöp And-rás gagy lakos házából lisztet, sza-lonát és disznóhúst loptak, 655 leu értékben. A törvényszék a napokban 100—100 leu pénzbüntetésre ítélte őket betöréses lopás vétségéért.

Ismét kérjük azokat, akik cikket, hírt, vagy hirdetést kü-ldenek hozzánk, olyan célból, hogy az lapunkban megjelenjék, hogy közlemé-nyeiket mindig lehetőleg csütörtökön délig szíveskedjenek hozzánk eljuttatni, még abban az esetben is, ha azok nem tulságosan terjedelmesek, míg a terje-delmesebbek beküldését már szerdára kérjük. Pénteken, reggel 9 óráig, már csak egészen rövid, pár soros közle-ményt fogadhatunk el úgy, hogy az a lapnak még aznap számában meg-jelenjék. A lap technikai előállítása teszi számunkra parancsoló kényszer-rűséggé, hogy ezekhez a feltételekhez ragaszkodjunk, mert ellenkező esetben a nyomdánál többletmunka és több-letkiadás áll elő, s késedelmet szenved a lap megjelenése is, ami érdeke ellen van a közönségnek is. Közös érdekek megfelelően is jár el tehát, aki ehhez a szíves kérésünkhöz megértéssel, pon-tosan alkalmazkodik.

x Egy uri lakás kiadó. Azon-nal beköltözhető. Kossuth u. 148.

Decan al Baroului Advocaților Odorheiu. No. X. D. 13—1931. Bar. Ad.

Convocare.

La adunarea generală deliberativă în ședință extraordinară, ce se va ți-nea în Odorheiu la 3 Ianuerie 1932 o. 9¹/₂ a. m. în sala de desbatere prin-cipală a Tribunalului Odorheiu, la care invit pe Dnii membri ai acestui birou.

La ordinea zilei:

1. Hotărârea în privința banilor de depunere ai baroului.
2. Noua stabilire a taxei advoca-tiale cătră barou.
3. Alegerea unui membru în Uniune.
4. Chestiunea tarifului advocațial. In caz de lipsă a numărului legal de membrii adunarea generală extraor-dinară va hotări fără considerare la numărul celor prezenți in ziua de 10 Ianuarie 1932 ora 9¹/₂ in acelaș local.

Meghívó.

A Székelyudvarhelyi Ügyvédi Ka-mara tagjait a Székelyudvarhelyen 1932 évi január hó 3 ik napján d. e. 1/2 10 órakor tartandó rendkívüli közgyűlésre, a törvényszék főtárgyalási termébe ezennel meghívom.

Tárgysorozat:

1. Az ügyvédi kamarai betét kér-désében hozandó határozat.
2. Az ügyvédi tagsági díjak újabb szabályozásának kérdése.
3. Az ügyvédi szövetségi kiki-ről döntéskérdés.
4. Ügyvédi tarifa kérdése. Határozatképtelenség esetén ezennel 1932 évi január 10 iki-nak d. e. 1/2 10 órájára ugyanahelyen nyilvánosságban közgyűlésre megjelent tagok számára való nélkül fog határozni.

Dat în Odorheiu la 24

